



## مكتب الاتصالات الراديوية (BR)

10 فبراير 2023

الرسالة الإدارية المعممة CACE/1050

## إلى إدارات الدول الأعضاء في الاتحاد الدولي للاتصالات وأعضاء قطاع الاتصالات الراديوية والمراقبين

## الموضوع: جمعية الاتصالات الراديوية لعام 2023 (RA-23)

وفقاً لما أعلنه الأمين العام في الرسائل المعممة 22/42 و0M-22/1013 و0M-22/1014 و0M-22/1015 المؤرخة 202 بمؤرخة 20 نوفمبر 2022، ستُعقد جمعية الاتصالات الراديوية لعام 2023 في الفترة الممتدة من 13 إلى 17 نوفمبر 2023 في مركز دبي التجاري العالمي الكائن في مدينة دبي في الإمارات العربية المتحدة (UAE)، قبل انعقاد المؤتمر العالمي للاتصالات الراديوية لعام 2023 (WRC-23) مباشرةً. والغرض من هذه الرسالة الإدارية المعممة تقديم مزيد من التفاصيل عن الجمعية لمساعدة المشاركين فيها في أعمالهم التحضيرية. وترد هذه التفاصيل في الملحق 1.

وستضطلع جمعية الاتصالات الراديوية بأعمالها بإنشاء لجان وفقاً للفقرة 1.2.2.A1 من القرار R 1-8. ويتضمن **الملحق 2** هيكلاً مؤقتاً لهذه اللجان، يخضع للاستعراض من جانب رؤساء الوفود قبل افتتاح الجمعية.

وستبدأ الجلسة الافتتاحية يوم الإثنين 13 نوفمبر 2023 في الساعة 10:00، وسيسبقها اجتماع لرؤساء الوفود في الساعة 09:00. ويُرجى إرسال أي استفسارات عن المسائل العامة المتعلقة بجمعية الاتصالات الراديوية لعام 2023 إلى عنوان البريد الإلكتروني التالى: <u>ra23contact@itu.int</u>.

وتفضلوا بقبول فائق التقدير والاحترام.

ماريو مانيفيتش المدير

الملحق 1: تفاصيل بشأن تنظيم أعمال جمعية الاتصالات الراديوية لعام 2023 والمشاركة فيها

الملحق 2: مقترح بشأن تنظيم جمعية الاتصالات الراديوية لعام 2023

### الملحق 1

# تفاصيل بشأن تنظيم أعمال جمعية الاتصالات الراديوية لعام 2023 والمشاركة فيها

## واجبات جمعية الاتصالات الراديوية ووظائفها

تنص المادة 13 من الدستور والمادة 8 من الاتفاقية على واجبات ووظائف جمعية الاتصالات الراديوية، وترد أساليب عمل الجمعية فى الفقرة 2.A1 من القرار 8-LTU-R 1.

## 2 الوثائق التحضيرية

وفقاً للفقرة 1.2.A2 من القرار ITU-R 1-8 ستُتاح الوثائق التالية بوصفها وثائق تحضيرية للجمعية:

- مشاريع نصوص أعدتها لجان الدراسات للموافقة عليها؛
- تقرير من رئيس كل من لجان الدراسات، ولجنة التنسيق المعنية بالمفردات (CCV) والفريق الاستشاري للاتصالات الراديوية (RAG)¹ والاجتماع التحضيري للمؤتمر (CPM)، لاستعراض الأنشطة منذ جمعية الاتصالات الراديوية السابقة، بما في ذلك تقديم رئيس كل لجنة دراسات لقائمة:
  - بالمواضيع التي تقرر ترحيلها إلى فترة الدراسة المقبلة؛
- بالمسائل والقرارات التي لم ترد بشأنها أي وثائق طوال المدة المذكورة في الفقرة 1.1.2.A1 في الملحق 1 (من القرار R 1-8). وإذا ما رأت لجنة دراسات أنه ينبغي استبقاء مسألة معينة أو قرار معين، يجب أن يتضمن التقرير المقدم من الرئيس تفسيراً لذلك؛
  - تقرير من المدير يشمل اقتراحات بشأن برنامج العمل المستقبلي؛

#### 3 المساهمات

يتم تجهيز المساهمات المقدمة إلى جمعية الاتصالات الراديوية وفقاً لأحكام <u>القرار 8-1 TU-R</u> والتفاصيل المبينة في <u>المبادئ التوجيهية</u> المتعلقة بأساليب عمل جمعية الاتصالات الراديوية المشار إليها. وبغية ضمان الترجمة في الوقت المطلوب وتمكّن المندوبين من النظر الدقيق في الوثائق المقدمة إلى جمعية الاتصالات الراديوية لعام 2023 وفقاً للقرار 165 (المراجَع في دبي، 2018)، **ينبغي أن تقدم** الدول الأعضاء وأعضاء القطاع **مساهماتهم قبل بدء أعمال الجمعية بفترة لا تقل عن واحد وعشرين (21) يوماً تقويمياً (أي في موعد نهائي أقصاه 23 أكتوبر 2023).** 

والنسق المعياري للوثائق المستخدم في الاتحاد مدرج في النموذج المتاح تنزيله من الموقع الإلكتروني: <a https://www.itu.int/oth/ROAOE0000EA.

ويرجى ملاحظة أنه لن يتم النظر في المساهمات غير المتوفرة للمشاركين لدى افتتاح الجمعية، وذلك وفقاً للقرار R 1-8. وستنشر المساهمات في الموقع التالي:

#### https://www.itu.int/ra-23/documents/

وينبغي إرسال نسخة واحدة من كل مساهمة بالبريد الإلكتروني إلى مكتب الاتصالات الراديوية على العنوان التالي:

ra23contributions@itu.int

1 عملاً بالرقم 160l من الاتفاقية، يعد الفريق الاستشاري للاتصالات الراديوية تقريراً إلى جمعية الاتصالات الراديوية ويقدمه من خلال مدير مكتب الاتصالات الراديوية.

### 4 الوثائق

طبقاً للرقم 10 من الملحق 2 بالمقرر 5 (المراجَع في بوخارست، 2022)، لخفض تكاليف الوثائق التي يتم إعدادها لمؤتمرات الاتحاد، ستدار جمعية الاتصالات الراديوية لعام 2023 دون استخدام الورق نهائياً، ومع ذلك ستتاح طابعات للسماح للمشاركين بطباعة الوثائق في مكان الاجتماع. كما أن جميع الوثائق ستتاح إلكترونياً في الموقع الإلكتروني لجمعية الاتصالات الراديوية لعام 2023. وسيتمكن المندوبون من استخدام الشبكة المحلية اللاسلكية في قاعات الاجتماع. ويلزم حساب مستعمل لدى الاتحاد مع النفاذ إلى خدمة تبادل معلومات الاتصالات للاتحاد (TIES) للنفاذ إلى وثائق جمعية الاتصالات الراديوية لعام 2023 وموارد إلكترونية أخرى.

## 5 التسجيل وطلبات الحصول على التأشيرة

يبدأ التسجيل لجمعية الاتصالات الراديوية لعام 2023 في وقت لا يتجاوز يونيو 2023. والتسجيل المسبق إلزامي للجمعية، ويجري حصراً عبر الإنترنت عن طريق جهات الاتصال المعيّنة (DFP) لتسجيل المشاركين في الأحداث التي ينظمها قطاع الاتصالات الراديوية. وسيُتاح الاطلاع على مزيد من المعلومات بهذا الشأن في الوقت المناسب في <u>الموقع الإلكتروني لجمعية</u> الاتصالات الراديوية لعام 2023.

ويُرجى العلم أنه لا يمكن الحصول على تأشيرة السفر إلى الإمارات العربية المتحدة (UAE) عن طريق أمانة الاتحاد. وسيكون تأكيد التسجيل للمشاركة في الجمعية مطلوباً في طلب التأشيرة الخاص بكم، والذي يجب عليكم تقديمه مباشرةً إلى سلطات الإمارات العربية المتحدة. وسيتضمن الموقع الإلكتروني للبلد المضيف، الذي يمكن النفاذ إليه من الموقع الإلكتروني للجمعية RA-23، معلومات بشأن متطلبات الحصول على تأشيرة السفر إلى الإمارات العربية المتحدة.

### 6 معلومات عملية

سيقدم الموقع الإلكتروني للبلد المضيف، الذي يمكن النفاذ إليه من <u>الموقع الإلكتروني للجمعية RA-23</u>، معلومات عملية عن حجز أماكن الإقامة، ومتطلبات الحصول على التأشيرة، والسفر إلى الإمارات العربية المتحدة، ووسائل النقل المحلية، إلخ. وسيُحدَّث الموقع بانتظام كلما أُتيح المزيد من المعلومات.

### الملحق 2

# مقترح لتنظيم أعمال جمعية الاتصالات الراديوية لعام 2023

### اللجنة 1 - لجنة التوجيه

تتألف هذه اللجنة من رئيس الجمعية ونوابه وكذلك من رؤساء اللجان ونواب رؤسائها.

الاختصاصات: تنسيق جميع الأنشطة المرتبطة بحسن سير العمل وتخطيط ترتيب الجلسات وعددها، وتجنب التزامن قدر الإمكان نظراً للعدد المحدود لأعضاء بعض الوفود.

### اللجنة 2 - لجنة مراقبة الميزانية

الاختصاصات: تحديد الترتيبات التنظيمية وتسهيلات العمل المتاحة للمندوبين، وفحص وإقرار حسابات النفقات المتكبدة طوال فترة الجمعية وتقديم تقرير إلى الجلسة العامة، على أدق وجه ممكن، بشأن مجموع النفقات التقديرية للجمعية وكذلك تقدير التكاليف التى ستنشأ عن تنفيذ قرارات الجمعية.

### اللجنة 3 - لجنة الصياغة

الاختصاصات: مواءمة نصوص قرارات ومقررات الجمعية بدون المساس بالمعنى بغرض تقديمها إلى الجلسة العامة.

## اللجنة 4 - هيكل لجان الدراسات وبرنامج عملها

الاختصاصات: فحص هيكل لجان الدراسات وبرنامج عملها والقيام، عند الاقتضاء، بتنقيح قائمة المسائل المزمع دراستها. ونتيجةً لذلك، واستناداً إلى المساهمات الواردة تقترح اللجنة مشاريع قرارات جديدة و/أو تنقيحات لقرارات قطاع الاتصالات الراديوية (ITU-R) 4 و5 و8 و11 و22 و23 و25 و58 و64 و65 و57 و58 و58 و65 و65 و65 و65 و67 و65 و66 و66 و67 و66 و66 و67.

## اللجنة 5 - أساليب عمل جمعية الاتصالات الراديوية ولجان الدراسات

الاختصاصات: اعتماد أساليب العمل الملائمة لجمعية الاتصالات الراديوية ولجان الدراسات وفقاً لدستور الاتحاد واتفاقيته. والقيام نتيجةً ذلك، واستناداً إلى المساهمات الواردة، باقتراح مشاريع قرارات جديدة و/أو تنقيحات لقرارات قطاع الاتصالات الراديوية (ITU-R) 1 و2 و6 وو و10 و15 و19 و63 و48 و52 و61 و67.

ملاحظة - تغطي أحكام القرار R 1-8، وخاصةً الأحكام الواردة في الفقرتين 2.A1 و1.2.A2 و2.2.A2 أساليب عمل جمعية الاتصالات الراديوية.